

**Art. 2**

Antrag der Kommission  
Zustimmung zum Entwurf des Bundesrates  
*Proposition de la commission*  
Adhérer au projet du Conseil fédéral

*Angenommen – Adopté*

*Gesamtabstimmung – Vote sur l'ensemble*

Für Annahme des Beschlussentwurfes 106 Stimmen  
(Einstimmigkeit)

*An den Ständerat – Au Conseil des Etats*

Ad 88.038

**Motion der Kommission  
des Nationalrates  
Sondermünzen. Prägegewinn**  
**Motion de la commission  
de Conseil national  
Monnaies spéciales.  
Affectation du bénéfice**

*Wortlaut der Motion vom 5. September 1988*

Ein auch nach Finanzierung der Aufwendungen gemäss Artikel 4 Absatz 1 des Bundesbeschlusses über die Feierlichkeiten «700 Jahre Eidgenossenschaft» allfällig verbleibender Prägegewinn aus der Ausgabe der Sondermünzen zur 700-Jahrfeier der Eidgenossenschaft soll nicht in die allgemeine Bundeskasse überführt werden.

Der Bundesrat wird eingeladen, diesen Betrag zu verwenden:

- zur finanziellen Verstärkung des Stiftungskapitals des Jubiläumsfonds;
- zur Durchführung oder Unterstützung kultureller und sozialer Aktionen und Werke mit Langzeitwirkung im Inland.

*Texte de la motion du 5 septembre 1988*

Le reste éventuel du bénéfice provenant de la frappe des monnaies spéciales commémorant le 700e anniversaire de la Confédération, après couverture des dépenses selon l'article 4, 1er alinéa, de l'arrêté fédéral concernant les festivités commémoratives du 700e anniversaire de la Confédération, ne sera pas transféré à la caisse fédérale générale.

Le Conseil fédéral est invité à utiliser ce montant:

- pour consolider financièrement le capital de fondation du fonds commémoratif;
- à réaliser des oeuvres culturelles et soutenir des actions sociales de longue durée dans le pays.

**Präsident:** Diese Motion wurde von der Kommission zurückgezogen.

*Zurückgezogen – Retiré*

Ad 88.038

**Postulat der Kommission  
des Nationalrates  
1. August 1991**

**Postulat de la commission  
du Conseil national  
1er août 1991**

*Wortlaut des Postulates vom 5. September 1988*

Der Bundesrat wird eingeladen zu prüfen, ob der 1. August 1991 als arbeitsfreier Feiertag erklärt werden könnte.

*Texte du postulat du 5 septembre 1988*

Le Conseil fédéral est invité à examiner si le 1er août 1991 devrait être déclaré jour férié.

**Präsident:** Das Postulat der Kommission wird aus dem Rate nicht bestritten.

*Ueberwiesen – Transmis*

Ad 88.038

**Postulat der Kommission  
des Nationalrates  
Platz der Auslandschweizer in Brunnen**

**Postulat de la commission  
du Conseil national  
Place des Suisses de l'étranger à Brunnen**

*Wortlaut des Postulates vom 5. September 1988*

Der Bundesrat wird eingeladen zu prüfen, in welcher Form und in welchem Ausmass sich der Bund an den Kosten des von der Auslandschweizerorganisation der Neuen Helvetischen Gesellschaft (NHG) geplanten «Platzes der Auslandschweizer» in Brunnen beteiligen kann.

*Texte du postulat du 5 septembre 1988*

Le Conseil fédéral est invité à examiner sous quelle forme et dans quelle mesure la Confédération peut participer aux frais découlant de l'aménagement de la «Place des Suisses de l'étranger», à Brunnen, envisagée par l'Organisation des Suisses de l'étranger de la Nouvelle Société Helvétique (NHS).

**Präsident:** Der Bundesrat ist bereit, das Postulat entgegenzunehmen.

*Ueberwiesen – Transmis*

## **Motion der Kommission des Nationalrates Sondermünzen. Prägegewinn**

## **Motion de la commission de Conseil national Monnaies spéciales. Affectation du bénéfice**

In	Amtliches Bulletin der Bundesversammlung
Dans	Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale
In	Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale
Jahr	1988
Année	
Anno	
Band	III
Volume	
Volume	
Session	Herbstsession
Session	Session d'automne
Sessione	Sessione autunnale
Rat	Nationalrat
Conseil	Conseil national
Consiglio	Consiglio nazionale
Sitzung	13
Séance	
Seduta	
Geschäftsnummer	Ad 88.038
Numéro d'objet	
Numero dell'oggetto	
Datum	05.10.1988 - 08:30
Date	
Data	
Seite	1397-1397
Page	
Pagina	
Ref. No	20 016 702

Dieses Dokument wurde digitalisiert durch den Dienst für das Amtliche Bulletin der Bundesversammlung.

Ce document a été numérisé par le Service du Bulletin officiel de l'Assemblée fédérale.

Questo documento è stato digitalizzato dal Servizio del Bollettino ufficiale dell'Assemblea federale.